

# Credința

## Radio Moscova a fost distrus

### Situația trupelor bolșevice este foarte grea

STOCKHOLM. (R.) AGENTIA DNB TRANSMITE: O STIRE PUBLICATA DE ZIARUL AFTON BLADET ANUNTA CA POSTUL DE RADIO MOSCOVA A FOST LICHIDAT SI SI-A INCETAT EMISIUNILE. IN LOCUL POSTULUI DE RADIO DELA MOSCOVA, A FOST PUS IN FUNCTIUNE UN POST DINTR-O ALTA LOCALITATE, CARE INSA NU A FOST INDICATA.

ANKARA. (RADOR.) AGENTIA STEFANI ANUNTA CA STIREA OCUPARII ODESEI A PRODUS MARE VALVA IN TURCIA, UNDE SE SUBLINIAZA CA SITUATIA ARMATEI SOVIETICE ESTE DIN CELE MAI PRECARE SI CA ALEGATIUNILE PROPAGANDEI ENGLEZE SI BOLSEVICE, DUPA CARE GERMANII SI ALIATII LOR AR FI INCETE NIT RITMUL OFENSIVEI LOR, AU FOST DESMINTITE IN MOD INDISCUA BIL DE FAPTE.

## Alianța turco-engleză a fost îndreptată contra Germaniei

STAMBUL. (R.) Agenția Stefani anunță: Ziarul Cumhuryet scrie că alianța defensivă turco-engleză nu a

fost îndreptată niciodată împotriva Germaniei, așa cum s'a înțeles la Londra. Și nu putea să fie așa, de carece este cunoscută camaraderia de arme dintre Turcia și Germa-

nia din timpul trecutului războiu mondial cum și legăturile trainice după războiu dintre aceste două țări.

## Moscova sub focul bombelor germane

BERLIN. (R.) Agenția DNB anunță: Bombardamentele aeriene germane au bombardat din nou instalațiile industriale și obiectivele militare din

Moscova. Au fost observate numeroase explozii și incendii. De asemenea, în regiunea Moscova și la răsărit de capitala Sovietelor au

fost bombardate concentrații de trupe, coloane de transport, căi de comunicație și linii ferate.

## 170.000 tone marine scoase din circulație

BERLIN. (R.) Agenția DNB transmite: În intervalul dintre 1 și 10 Octombrie, aviația germană a scufundat, în apele unde acționează în Oceanul Atlantic, Marea Mediterană, Marea Baltică și Marea Neagră, 16 vase cu o deplasare totală de 55.400 tone. În același timp au fost avariate 25 vase, cu o deplasare totală de 115.500 tone.

## Opoziția împotriva modificării legii neutralității crește

NEW-YORK. (Radior.) Agenția Stefani comunică: Cercurile parlamentare americane subliniază intensificarea opoziției în ceea ce privește modificarea neutralității Statelor Unite. Se crede că voturile independente și republicanilor se vor adăuga voturilor izolaționiștilor și an-

ti-intervenționiștilor cu ocazia discuțiilor în parlament.

WASHINGTON. (R.) Agenția DNB comunică: Cu ocazia discuțiilor din camera reprezentanților cu privire la modificarea eventuală a legii neutralității Statelor Unite, deputatul republican, Mundt a declarat că majoritatea deputaților care cunosc

informațiile secrete comunicate în ședința comisiei de politică externă a camerei, sunt împotriva modificării legii neutralității. Aceste informații a continuat oratorul să atâte de semnificative încât dacă membrii congresului le vor cunoaște, cel puțin 35 la sută vor vota cu siguranță împotriva modificării.

## ambasadorul St. Unite a părăsit Moscova

WASHINGTON. (Radior.) Agenția Hava-Ofi anunță: Associated Press anunță din izvor competent că Steinhardt, ambasadorul Statelor Unite la Moscova a părăsit capitala Sovietelor împreună cu întreg personalul ambasadei pentru a se instala într-un oraș din interiorul Rusiei Sovietice. Numele orașului nu a fost indicat.

### PRESEDINTELE ROOSEVELT POATE RECHIZITIONA

WASHINGTON. (R.) Agenția DNB anunță după Associated Press, că președintele Roosevelt a semnat legea prin care este autorizat să recluzioneze obiecte de echipament, materiale de războiu, etc.

### USA CEDEAZA DOUA SUBMARINE ANGLIEI

WASHINGTON. (Radior.) Agenția DNB anunță:

D. Knox, ministrul marinei, a anunțat Joi că Statele Unite vor ceda Angliei două submarine. Amândouă submarinele se află actualmente în serviciu în Oceanul Atlantic și ele vor fi preluate de ofițeri și marinari englezi înainte de a părăsi apele americane.

Unul din submarine a fost construit în 1919 și are 530 tone, iar celălalt a fost construit în 1923 și are 800 tone.

### NICI O DEBARCARE!

NEW-YORK. În presa americană au apărut știri senzaționale cu privire la Insuccesul ultimelor conferințe între marele stat major american și cel englezesc. Englezii au plănuțit debarcarea unui corp expediționar în Olanda, dar au cerut participarea efectivă a trupelor americane. Acest plan a fost respins de americani, ca și proiectul debarcării engleze în Spania și în Portugalia. În sfârșit, a căzut și planul debarcării în Norvegia. Americanii au obiectat că nici una din debarcările plănuțite n'ar avea șanșe de reușită.

### DELEGAȚIA AMERICANA SE INAPOIAZA

NEWYORK. (Radior.) Agenția Stefani anunță:

Delegația americană care urma să se înapoieze în țară dela conferința din Moscova se va repatria pe bordul unui avion britanic de bombardament.

D. Harriman, șeful delegației va fi primit imediat la Casa Albă de președintele Roosevelt.

# Marea manifestație dela București

BUCUREȘTI. (R.). O mare manifestație cetățenească s'a desfășurat azi în Capitală pentru sărbătorirea marelui izbăuți românești dela Odessa. Incepând dela orele 10.30 în piețele Palatului Regal și a Ateneului Român s'au strâns elevii școalelor din București, funcționarii tuturor instituțiilor publice și un număr imens de cetățeni.

Muzicile militare au intonat Imnul Regal Român, imnurile naționale ale țării aliate și Imnul Sacru pentru ostașii căzuți pe câmpul de onoare, după care manifestația s'au învâlnat și pornit spre legatia germană, unde baronul Manfred von Killinger, ministrul Germaniei în România a salutată din balconul legăției pe manifestații.

Dela legatia germană manifestații s'au îndreptat spre legatia Italiei, iar de acolo în Piața Victoriei la Președinția consiliului de miniștri. Aci, în urale nesfârșite, Maresalul Ion Antonescu a apărut în balconul palatului, întovărășit de d. prof. Mihaș Antonescu și

membrii guvernului. Muzicile militare au cântat Imnul Regal Român, imnurile naționale ale țării aliate și Imnul Sacru. Maresalul Antonescu, membrii guvernului și toți manifestații în timp ce se intona Imnul Sacru au înghețat chiat.

Maresalul Ion Antonescu s'a retras la orele 13.15.

Manifestații s'au retras apoi spre Piața Universității, unde s'a juoat Hora Unirii.

UN NOU REGIM PENTRU DEȚINUTII POLITICI FRANCOVICHY. (Rador). În urma chuziilor consiliului de Maresalul Petain, a ordonat nerea dlor Blum, general Gam și Daladier într'o fortăreață.

D. Guy dela Chambre și colurul armamentelor Jacomet rămâne internați la Bourrea iar dnău Reynaud Georges Mar vor fi deținuți într'o incintă tificată.

# Cum va fi apărată Moscova

Stockholm. (Raor). Agenția DNB comunică: POSTUL DE RADIO-DIFUZIUNE DIN MOSCOVA A ADRESAT VINERI DIMINEAȚA UN INSISTENT APEL CATRE POPULATIA MOSCOVEI CERANDU-I SA APERE ORAȘUL PANA LA ULTIMA SFORTARE.

# Comunicatul oficial german și ocuparea Odesei

BERLIN. (Rador.) Înaltul comandament al forțelor armate germane comunică:

Din înaltul ordin al Maresalului Antonescu, Conducătorul Statului Român, o armată comandată de generalul de corp de armată Iacobici și sprijinită numai de câteva formațiuni speciale ale armatei și aviației germane, a ocupat la 16 Octombrie orașul și portul Odessa.

Astfel s'au încheiat victoriose luptele grele care durau de două luni contra unui adversar care ocupa în fața Odesei poziții de campanie amenajate în adâncime.

Prada nu putut fi încă evaluată. Pierzând Odessa, inamicul a pierdut unul din centrele cele mai importante ale industriei sale, unul din orașele sale cele mai însemnate și cel mai mare port al său la

Marea Neagră.

În largul portului Odesei aviația germană a atacat cu mare succes vapoarele de transport încărcate cu trupe inamice care fugeau din oraș cu lovituri de bombe în plin. Ele au scufundat șase vapoare de comerț cu o deplasare totală de 30.000 tone. Alte opt vapoare mari au fost grav avariate, iar o vedeta sovietică a fost distrusă.

Drul MACEK PUS SUB SUPRAVEGHERE

ZAGREB. Agenția DNB comunică: Cercurile competente declară că d. dr. Macenk, fost pereșinte al partitului țărănesc croat a fost pus sub supravegherea politică deoarece ce s'a stabilit că avea relații cu persoane ce se aflau în legătură cu inamicii din străinătate ai țării. Se precizează că nu este vorba de o arestare a dlui d. Macek, ci de o simplă măsură de prevedere pentru a-l sustrage influenței nefaste a elementelor ce lucrează contra intereselor statului.

BUCUREȘTI—MOSCOVA

super-revistă în 2 acte și 40 tablouri va prezenta publicului iubitor de artă, în seara zilei de 22 Octombrie crt. la teatrul orașului, admirabilul ansamblu dintre cele mai selecte, în frunte cu neîntrecuta și dragălașa Mia Apostolescu, Mia Sterlan, Lenița Boldur, Ania Somlin, Marilana Marlan, și dnii Gheorghe Croner, Marcel Angelescu, Const. Lungeanu, St. G'ordariu, N. Sincu, Cotea Răuțu etc.

Autorii Ion Malcan și asul autorilor de reviste Puiu Maximilian au depus în această pleșă tot ce au știut mai frumos și mai ilariant.

În afară de artiștii de mai sus, bine cunoscuți publicului, faptul pleșei îl înfrică baletul de 32 persoane, iar figura lui Stalin, de sigur va da spectacolului succesul formidabil, pe care-l poate închipi cineva.

Biletele la agenția teatrală Ion Ilieș din Bvdul Regina Maria Nr. 22. Telefon 22-55.

# Industria americană nu-și poate îndeplini misiunea

NEW-YORK. (Rador.) Agenția Stefani comunică:

Maiorul Fleet, care conduce uzinele aeronautice „Consolidated California” constată că industria americană nu este în măsură să-și îndeplinească misiunea sa, care după părerea dlui Roosevelt ar fi de a

învinge puterea militară a Axel. Ea, admitând că Statele Unite sunt și vor fi în viitor lipsite de forță, maiorul Fleet a afirmat că aviația americană ar avea nevoie de opt ani, ba chiar mai mult, pentru a putea fi superioară aviației Axel.

**Stoară de hârtie** pentru orice întrebuintare  
**Frânghii de hârtie** diferite grosimi  
**Pânză de hârtie**  
**Natron impregnat contra umidității**

găsiți la

**N. Rădulescu**

BUCUREȘTI, STR. REGALĂ 9 et. 5. Telefon 5.42.61.  
 Pentru orice lămuriri, a se adresa: BANCA POPULARĂ ARDEALUL, ARAD, Str. Horea Nr. 1.

**SUCIU**

magazin de ghete, pt. doamne, domni și copii

Marfă gata și la comandă. Material garantat, fabricație proprie.  
 Prețuri convenabile, fac și reparațiuni. Arad, Str. Eminescu No. 3.

CADEREA ODESEI ȘI RĂNIȚII DIN ARAD

ARAD. Căderea Odesei a sărbătorită, cum era și firesc în mijlocul ostașilor răniți, duși în spitalele arădane.

Astfel, la spitalul I. Z. 111 localul liceului romano catolic venimentul a fost cinstit cu un viciu dăvin, care s'a oficiat la 11 dim. în prezența comadantului spitalului d. medic-col. dr. Moldovan fost director de spital și ofițerii, medicii și surorii ocrotitoare.

După masă la ora 5, d. cap. farmacist Cornel Omescu a ținut o conferință despre însemnătatea zilei, arătând ostașilor importanța evenimentului.

Un cor al răniților condus de ofițeri răniți, a cântat Imnul Regal Român iar ca încheiere a executat cântec patriotice.

Cum era de așteptat, căderea Odesei a găsit un mare răsunet înima ostașilor noștri răniți, care au luptat și s'au vărsat sânge sub zidurile cetății, pentru ținerea acestei victorii.

Judecătoria rurală Șiria. Secția No. 1469—1941. Cf.

EXTRACT DIN PUBLICAȚIUNILE DE LICITAȚIE

În cererea de executare a dlui de urmăritor Raș Stefan contra mărit Sigărtău Marta.

Judecătoria.

A ordonat licitațiunea executivă, în ce privește imobilele tuate în comuna Pâncota, circumscripția Judecătoria Șiria, cuprinse în Cf. a comunei Pâncota Nr. 836/c/1, arător peste suprafață de 1590 stp. cu preț de strigare de 3000 Lei și Nr. 836/a/2—c/2 arător peste suprafață de 600 stp. cu preț de strigare de 1200 Lei pe încasarea creanței de 2446 Lei și accesoriu, precum și pe încasarea creanței de 3820 Lei și acces. lui Dr. Iosif Veisz Radna.

Licitațiunea se va ține în ziua 30 luna Octombrie anul 1941 orașul la casa comunală a comunei Pâncota.

Imobilele ce vor fi licitate nu vor fi vândute pe un preț mai mic decât cu prețul de strigare.

Cei cari doresc să liciteze trebuie să depoziteze la delegatul judecătoresc 10% din prețul de strigare drept garanție, în mărime rar sau în efecte de cauză societate după cursul fixat în § 42 lit. LX. 1881, sau să predea aceluși delegat chitanța costatând de 1000 nerea, judecătorește, prealabil garanției și să semneze condițiile de licitație.

Dată Șiria la 15 luna Maiu 1941.

Judecător: M. S. Popa  
 Cond. de cfund. Indescris  
 Costan, impiegat

# Importantă conferință militară la Washington

## Intrevederea a durat 2 ore

WASHINGTON. (Rador.) Corespondența agenției DNB comunică: Președintele Roosevelt a convocat consiliul de cabinet ce urmează să se întrunească Jol după ce, având în schimb o conferință cu consilierii săi militari, această conferință au luat

parte miniștrii războiului, aerului și marinei, șeful de stat major al armatei și marinei și d. Harry Hopkins.

WASHINGTON. (Rador.) Corespondența agenției DNB anunță: Intrevederile președintelui Roosevelt cu consilierii săi politici și

militari au durat circa două ore.

După terminarea conferinței, d. Cordell Hull, șeful departamentului de stat, a declarat ziarștilor că s'a interzis în mod formal tuturor celor care au luat parte la conferință să dea vreo indicație asupra celor discutate.

# Trupele dela Moscova nu sunt instruite

BERLIN. (Rador.) După rapoartele de pe frontul Moscovei, mareșalul Timocenco a făcut două săptămâni după cum află agenția D. un izvor militar în posturi de comandanți pe front. Cu a-

ceastă ocazie s'au iscat certuri violente.

Comandanții destituiți din posturile lor se plâng de reaua instrucție și răul echipament al trupelor de rezervă precum și de faptul că

mareșalul Timocenco cu prilejul retragerii pe frontul Moscovei nu le-a pus la dispoziție decât soldați tineri care nu făcuseră încă serviciul militar și nu aveau experiența războiului.

# A fost introdus cenzura în Statele Unite

WASHINGTON. (Rador.) Corespondența Agenției Stefanî transmite:

Ministerul marinei a decretat imediată introducerea cenzurii pentru toate știrile transmise în țară, inclusiv informațiile de presă.

## Văduva GHEORGHE PLOPU

anunță rudeniile, prietenii și cunoștinții că Dumnică 19 a. c. se va ține parastasul de un an al fiieratului ei soț, după sfânta liturghie în Catedrala Ort. română.

## CONTINGENTUL 1942 și MAI VECHI T. R. SE INCORPOREAZA LA 1 NOEMVRIE 1941

Cercul de Recrutare Arad aduce la cunoștința tinerilor din Contingentul 1942 și mai vechi însumeți cu termen redus, că încorporarea lor va avea loc pe ziua de 1 Noemvrie 1941.

Se vor prezenta pentru încorporare toți tinerii cari intră în această categorie, chiar dacă din diferite motive nu au primit ordinele de chemare.

Deasemenea se încorporează toți acei cari deși au solicitat amânare de studii pe anul 1941—1942, dacă nu fac dovadă până la data de 1. XI. a. c. că sunt înscriși și urmează cursurile anului 2 de Facultate sau Școala Superioară din țară sau străinătate.

Comandantul Cerc. Recr. Arad  
Colonel C. Rarinea.

## ȘCOALA DE SURORI INFIERMIERE

Inscrierile pentru școala de surori infirmiere continuă până la 25 oct. la administrația spitalului Central.

## ROMANIA

Judecătoria rurală Chișineu-Criș  
secția cărții fundare

Nr. 1630—941. c. f.

## EXTRAS DIN PUBLICAȚIUNE DE LICITAȚIE IMOBILARĂ

Judecătoria,

In cauza de executare pornită de urmăritorul Sas Francisc c/a urmăritorului Nagy Francisc, la cererea urmăritorului a ordonat licitațiune execuțională asupra imobilului înscris în c. f. a comunei Adea Nr. 1150 Nr. top. 246/a casă cu Nr. 299/a de 400 stp. proprietatea lui Nagy Emeric, cu prețul strigării 22.500 Lei, pentru încasarea creanței de Lei 66.000 cap. și acces. Fixează termen de licitație pe 5 Noemvrie 1941, orele 15, la Primăria Adea.

Imobilul supus licitației nu poate fi vândut decât cu preț mai urcat ca cel de strigare.

Reflecții vor depune înainte de începerea licitației 10% din prețul de strigare delegatului judecătoresc.

Cumpărătorul la licitație va dovedi calitatea de cetățean român. Chișineu-Criș la 25 Septembrie 1941.

Judecător: Dr. I. Cotușiu.  
aj. cond. de c. f. Sofronia P. Sârbu.  
Pentru conformitate: Indecifrabl.

## Teatru

FIRFIRICA este titlul comediei muzicale ce ni-o prezintă ansamblul Cărăbuș în seara zilei de 19 Octomvrie crt. pe scena teatrului municipal din localitate.

Acest spectacol va fi formidabil și din punct de vedere al textului, autor fiind simpaticul și neîntrecutul V. Vasilache, cât și din punctul de vedere al compoziției muzicale, cu o muzică dintre cele mai admirabile, pe care cunoscutul compozitor al celor mai frumoase române G. Dendrino le-a pus pe note. Al doilea autor al comediei este d. Cristodulo, cunoscut și dea din comedii muzicale, ce s'au pe rândat pe scenele teatrelor românești.

Va fi un succes ce rar s'a mai văzut la noi, un spectacol de grandioare și frumusețe, cum numai compania Cărăbuș poate prezenta publicului românesc de pretutindeni. Succesul este asigurat de un ansamblu dintre cele mai selecte, în frunte cu însuși autorul, apoi Tântzi Căpățână, Lulu Savu, Puiu Stănescu, Veve Cigalia, Ileana Doru, Tanti Sandulescu, Gabriela Gaby, Ipu Mircescu, St. Niculescu Cadet, Victor Nicolau, I. Stoebou, N. Zaharescu și cel mai simpatic artist comic al genului d. A.

Biletele se găsesc încă în număr restrâns la agenția teatrală Ion Bies din Bul. Regina Maria Nr. 22, telefon 22-55.



**Societatea Anon. Română „Creditul pentru Intreprinderi Electrice” București, aduce la cunoștință decesul mult apreciatului său colaborator**

**inginer ION C. GHEORGHIU**  
director la Uzina Electrică din Ploești, fost director la Uzina Electrică din Arad, decedat în Ploești, la 16 Octomvrie 1941.  
Arad, la 17 Octombrie 1941.



**Diracțiunea, funcționarii și lucrătorii Uzilor Electrice din Arad, au durerea de a aduce la cunoștință decesul mult apreciatului lor coleg și superior**

**inginer ION C. GHEORGHIU**  
director la Uzina Electrică din Ploești, fost director la Uzina Electrică din Arad, decedat în Ploești, la 16 Octomvrie 1941.  
Arad, la 17 Octombrie 1941.

## Detronarea orzului

Institutul german pentru cercetarea alimentației animalelor s'au experiențe în privința alimentelor celei mai favorabile pentru creșterea și porci; rezultatele detronează în principiu pe nutreț. Un hectar de pășunat cu orz dă în medie 100 kg de amidon, cu cartofi 3100 kg și cu sfeclă aproximativ 4500 kg. Genele de digestie ale rumegătoarelor pretucează altfel nutrețul decât cele ale calilor sau porcilor. Astfel animalul rumegător produce dintr'un kg de cartofi 178 g de grăsime, un porc însă produce 7 gme. Dacă animalul este hrănit cu sfeclă, diferența este și mai mare. Vita produce dintr'un kg de zahăr uscate 136 gme și lar porcul 271 gme, deci local produce numai 130 gme grăsime, deci jumătate din cantitatea pe care o produce dacă este hrănit cu sfeclă de zahăr uscate.

Cumpărăm diferite bijuterii din aur și argint precum și briliante, diamante.

**Iovanovicu și Hartman**  
bijuterie  
ARAD, BUL REGINA MARIA No. 26.

La orele **AZI 3, 5, 7.30 și 9.30 CORSO**

O GRANDIOASA REALIZARE CINE-MATOGRFICA A CELOR 75 ZILE DE EROICA REZISTENTA SUB RUINELE ALCAZARULUI A CADETILOR LEGENDARULUI GENERAL MOSCARDO

O PAGINA DE SGUDUITOR SACRIFICIU DIN ISTORIA AFIRMARII SPANIEI NATIONALISTE. UN FILM DE PROPORȚII GIGANTICE. O INSCENARE DE UN DINAMISM ULUITOR.

**Asediul Alcazarului**  
MIREILLE BALIN  
RAFAEL CALVO

## Cinema Urania

Telefon: 12,32.

AZI PREMIERA!

la orele 3, 5, 7.15, 9.30

Dinamicul film de mare intensitate dramatică. Cel mai dulce roman de dragoste, cel mai frumos film cu cel mai apreciați artiști Germani

Olga Tschachowa, Brigitte Horney, Carl Radatz în

# Mâini descătuseate

Jurnal de război

## Grandioasa manifestație patriotică de eri Au participat 20.000 oameni

ARAD. Rareori o știre, deși așteptată de mult timp, a găsit în opinia publică un ecou atât de larg și o reacțiune de entuziasm așa de mare ca știrea difuzată de către însăși șeful guvernului român, anunțând căderea Odessei.

La Arad, știrea s'a răspândit cu viteza fulgerului, iar ziarul nostru a fost primul care a înregistrat vestea, ținând la curent opinia publică prin afișele sale și afluința arătată de public la vitrinele CREDINTEI au arătat încă odată ce entuziasm general a deslănțuit anunțarea evenimentului.

Spontana izbucnire a însoțirii obștești a culminat pe ziua de ieri, Vineri, când lumea românească năvălind în străzi și grăbind la Catedrală a avut mult așteptata ocazie de a se regăsi unită și înfrățiță într'un indescriptibil val de bucurie.

La Catedrală a avut loc, la ora 11, un serviciu divin oficiat cu un mare sobor de preoți de însăși Vădica Aradului, Episcopul dr. Andrei Magieru și la care au luat parte capii tuturor autorităților militare și civile din Arad, delegația Casei Germane, colonia italiană, școlile, instituțiile, corpul ofițerilor din Garnizoană și o lume imensă care și-a îngăduit libertatea pentru acest înălțător moment patriotic.

Cuvântarea ocazională a fost rostită magistral de P. S. Sa Episopul Andrei Magieru, care arătând marea prestațiune a armatei române, condusă înțelepțeste de Mareșalul Ion Antonescu, a interpretat nădejtile de viitor ale tuturor românilor.

După serviciul religios, a urmat defilarea companiilor de onoare, cu ocazia căreia publicul a adus indescriptibile ovăsurile Armatei Române victorioase.

După aceasta, asistența în frunte cu muzica militară, capii autorităților, reprezentanții grupului etnic german, colonia italiană și comenziile de onoare s'a înșiruit într'o nesfârșită coloană în care s'au înscris cei aproape 20.000 de manifestanți și care a parcurs în cadența cântecelor naționale și ova-

ții nesfârșite străzile orașului, oprindu-se în fața Prefecturii Județului, unde d. col. V. Mihailescu, prefectul județului, a rostit următoarea cuvântare:

### ROMÂNII

Nu au trecut nici patru luni de când cu deosebită însuflețire am sărbătorit intrarea României în război, alături de marile noastre aliați, pentru a redobândi pământul scump ce prin fraudă ni s'a luat de către colosul dela Est.

Astăzi sărbătorim cu aceeași însuflețire și cu mândria la care avem cu toții dreptul, succesul deplin al Armatei Române care a înfrânt pe inamic readucând la Patria noastră teritoriile românești, ocupând Transnistria și alungând până la Doneț — alături de marile noastre aliați, hoardele criminale ale armatei bolșevice.

Tricolorul românesc fălăle în toate aceste regiuni și pe orașul Odesa, pe care bolșevicii l-au apărut cu o neobișnuită tenacitate, dar care a trebuit să cadă în fața bravei oștirii românești, ce nu cunoaște nici o pledecă și nici o greutate.

Încă din ziua de 16 Octombrie orele 16 stindardul român fălăle în Portul Odesa.

Posturile de Radio Germane și Italiene, precum și toată presa și poporul acestor mari aliați preamăresc sacrificiul poporului român și aducând cele mai elogioase cuvinte bravei noastre Oștiri constată temelnic drepturile noastre istorice.

Sus frunțile români, și călcați cu mândrie, deoarece Națiunea întregă și-a făcut datoria, iar Armata s'a arătat demnă de marile virtuți voievodale, înscriind drepturile noastre istorice cu sângele cald și curat românesc al fiilor ce au căzut eroici pe câmpul de luptă.

Noi nu avem copii de plăns, avem eroi de preamărit și granțe de cimentat.

Trăiască eroica Armată Română!  
Trăiască Majestatea Sa Regele Mihai I!

Trăiască Conducătorul iubit Mareșalul Ion Antonescu!

Trăiască România vitează, mândră și în veci unită!

Trăiască Armata Germană și Italiană cu Maril ei Conducători Führerul Adolf Hitler și Ducele Mussolini!

Dela Prefectură, mulțimea care se cifra la aproape 20.000 oameni, în aceeași ordine s'a înșiruit pe Bdul Regina Maria, îndreptându-

Adânc întristați Elvira Gheorghiu soție, Mircea Gheorghiu fiu, Constantin Gheorghiu tată, Angela Raicu, Lucia Ionescu și Elvira Bosângeanu surori, Gheorghe Gheorghiu frate, Emilia dr. Trăilescu soacră, Maria și Ing. Valer Socol, Flori și dr. Ionel Trăilescu, Hortenzia și Lt. Colonel Gheorghe Ionescu cumnate și cumnați, în numele lor și a tuturor familiilor înrudite, au nemărginita durere de a aduce la cunoștința prietenilor, pierderea mult iubitului lor

## Inginer ION C. GHEORGHIU

directorul Uzinei Electrice-Ploști, fost director la Uzina Electrică din Arad, fost profesor la Liceul Industrial Aurel Vlaicu din Arad, decedat în Ploști, 16 Octombrie 1941, ora 21, în etate de 46 ani.

Slujba religioasă s'a făcut la 17 Octombrie a. c. la locuința sa din Ploști, Str. Carmen Sylva Nr. 2.

Înmormântarea va avea loc la Arad, Duminică 19 Octombrie ora 15 în Cimitirul Eternitatea.

FIE-I BINECUVÂNTATA MEMORIA.

Arad, 17 Octombrie 1941.

se spre Casa Germană, unde a rostit câteva cuvinte de magiu și elogiul la adresa Reșeb și armatelor sale.

De azi, mulțimea s'a răspândit în oraș, străbătând străzile în tețe și urale.

După amiază, în fața primăriei muzica militară a executat între orele 17—18 un program de muzică românească.

Seara prin orașul pavoză feerie luminată, s'a făcut rețea cu torțe a unităților din zonă, fiind cald ovaționate mulțime pe întreg parcursul.

Astfel a trăit Aradul istoric de 16 Octombrie, când fiecare întors la căminul său și unelte muncă, fortificat în credință și nădejtile de viitor.

### MICA PUBLICITATE

UCENIC angajează Tipografia rului Credința.

CAUT LOCUINTA 2 camere, dependințe pe 1 Noembrie Adresa la ziar.

VĂNZĂTOARE, cunoscând de limbi se caută la Bodela cu boane, Bunicău Nicolae din Bdul Reg. Ferdinand Nr. 61.

DORMITOR și o mașină de vânzare. Str. Alexandru Gavrilă

ANGAJAM imediat pantofari câștig 300 lei pe zi. Str. Coganu 45.

LOCUINTA cu 5 camere, parter, grădina cu pomi, imediat de chiriat. Adresa Rudolf Mosse, nescu 8.

LOC DE CASA în Str. Deitel de vânzare. Informațiuni Str. Trandaf

CAMERA mobilată cu bucătărie închiriat. Tot acolo de vânzare blană sîschin. Str. Blanduziei 25

AM PIERDUT camelul de asig. sociale, pe numele Sigmund drel. Găsitorul este rugat să-l aducă la firma Pălincaș, Str. Eminescu

LĂZI MARI se vinde la „Electro Str. Brătianu No. 1.

CAUT o casă singură, curte, curte de porci și păsări în cartierul nou. Adresa Ion Carnaru, Str. hoel 102.

INAINTE DE A VINDE sau cumpara covoare persane veritabile să țară, mobile antice, porțel marcate, obiecte de argint, ture, sculpturi, obiecte de artă, să de fier Wertheim, mașini scrise, linoleumuri, mobilier de rou, vizitați cu încredere casa comision „ARTA” Str. Alexandru

AGENTURA HAASZ ARAD, STR. NESCU 20/22, Telefon 22-24. Întru casă nouă cu 2 apartamente milion 500.00. — Lângă centru bună cu 3 camere mică, 900.000. — În Calea Saguna casa 4 locuințe 550.000. — Lângă casa Sârbească casă cu 4 locuințe 200.000. — Tot acolo cu 4 locuințe 200.000. — În cartierul funcționarilor 10 casă cu 110.000. — În Grădina te casă cu prăvălie 420.000

# Moscova nu va fi considerat oraș deschis

BERLIN. (Rador). O notă oficială declară: Cercurile militare au declarat Joi în legătură cu situația actuală în sectorul central al frontului de război că amănunte în legătură cu trupele din jurul Moscovei vor fi probabil date în curând. Reprezentanții presei au pus Joi întrebarea dacă forțele germane care după ultimele știri au ajuns până la linia de apărare exterioară a capi-

talei sovietice nu sunt decât doar avangărzile.

S'a răspuns că probabil este vorba de grosul armatei germane care a atins liniile exterioare de apărare a Moscovei și care atacă aici trupele bolșevice.

Chiar dacă în jurul Moscovei nu există forturi sau lucrări betonate în genul liniei Maginot, cercurile militare din Berlin sunt de părere că nu este exclus ca să existe totuși

fortificații care au fost construite încă din timp de pace.

În plus se subliniază că bolșevicii dispun la Moscova de foarte mari mase de oameni care vor putea fi utilizate pentru construirea fortificațiilor.

Joi seara s'a subliniat la Wilhelmstrasse că în orice caz nu poate fi vorba de un oraș deschis, în cazul Moscovei.

## MOARTEA INGINERULUI

I. C. GHEORGHIU

ARAD. Din Ploești ne sosește știrea dureroasă a încetării din viață a inginerului Ion C. Gheorghiu, directorul Uzinei Electrice de acolo, fost director la Uzina Electrică Arădană.

Inginerul Gheorghiu a fost o figură bine cunoscută și unanim apreciată a Aradului. Stabilit aici în primii ani de după Unire, defunctul a trăit în orașul nostru ani îndelungați desfășurând o vie activitate socială și culturală. Datorită caracterului său drept și firii sale deschise, Gheorghiu a cucerit pe toți cei cu cari vema în contact. Delicat, sensibil și prevenitor, era omul care câștiga simpatii și încredere peste tot.

Când a plecat, în urma avansării sale ca director al Uzinei Electrice din Ploești, a mărturisit marea sa prietenie pentru Aradul său și lumina de aici, cu care a păstrat un nedesmintit contact sufletec.

Inginerul Ion C. Gheorghiu moare datorită unei infecții, tânăr, la abia 46 ani, lăsând în urma sa numai regrete.

Înmormântarea va avea loc la Arad Duminică, 19 Octombrie ora 15 la cimitirul Eternitatea.

Familia Emilia dr. Trailescu, pierde cu el un membru valoros. Iar noi, prietenii lui arădani, un suflet al cărui și o inimă de aur.

Dumnezeu să-l odihnească cu cei drepti ai săi.

La

**Etta Gancz**

Magazin de confecțiuni pentru dame,

ARAD, BUL. REG. FERDINAND 17.  
Găsiți paltoane moderne în mare asortiment.

## Alte localități cucerite de finlandezi

HELSINKI. (Rador). Agenția ANS anunță: Un comunicat oficial arată următoarele:

Trupele finlandeze au ocupat locațiunea Porajärvi din Carelia orientală, apărată de bolșevici cu înverșunare.

Porajärvi este un pod impo-

tant de drumuri. De aci pleacă o șosea laterală spre vest și spre localitatea Karhumäki de lângă lacul Lagoda.

## FORUM

AZII PREMIERA PT. ROMANIA!

Cinematograful filmelor mari.  
Telefon 27-10.

A 8-a minune a lumii!



Walt Disney  
**Pinocchio**

Tândărică

Indiosul film tehnicolor realizat de WALT DISNEY după COLLODI. Magnifică realizare care depășește filmul „ALBA CA ZAPADA SI 7 PITICI”. Film admis pt. tineret. Distribuție ONC. și UFA. Reprezentațiile la 3, 5, 7, 15, 9, 30. Biletele de favoare sunt strict suspendate!

## Agencia Generală de Comerț BARBU EREMIA

ARAD, STR. HOREA 2.

Trăiește cu promptitudine și conștiincios orice activitate comercială, ca vânzarea și cumpărarea de imobile și mobilă în țară și străinătate, acte de schimb, împrumut pe gaj și ipotecă, orice comisioane și tranzacțiuni. Angajează reprezentanți pentru firme industriale și comerciale din țară și străinătate. Plasează foarte rentabil capitalul în diferite afaceri. Copiei de acte. Cere încrederea și sprijinul public românesc.

## SPORT

MATCHURILE DE DUMINICA

ARAD. Duminică, pe arena Gloria se vor desfășura următoarele matchuri:

La orele 10 a. m.: Mica—Crisana, arbitru Giorogianu, arbitru de linie Chiral.

La orele 14 (2 d. m.): Transilvania—Unirea, arbitru Hohn, arbitru de linie Schneider.

La orele 16 (4 d. m.): Gloria—Astra, arbitru Opreța, arbitru de linie Colarov.

Având în vedere că se întunecă de vreme, jocurile vor începe fix la orele anunțate, neadmițându-se nici un fel de întârziere.



Direcțunea, corpul profesoral și elevii Liceului Industrial de Băeși „Aurel Vlaicu” din Arad, aduc la cunoștință încetarea din viață a mult apreciatului și iubitului lor colaborator, coleg și profesor

**Inginer ION C. GHEORGHIU**

director la Uzina Electrică din Ploești, fost director la Uzina Electrică din Arad, decedat în Ploești, la 16 Octombrie 1941. Arad, la 17 Octombrie 1941.

## Intreprindere comercială germana caută local de birou

și locuință în centrul orașului compus 5—8 camere sau casă particulară. Plătim anticipat. Oferte la ziar sub „Intreprindere germană”.

## Oficiul de vânzare a spiritului casnic Arad s'a mutat

s'a mutat din STR. CICIO-POP în

**strada Eminescu No. 15**

Rugăm publicul a ne vizita în localul nou.

# U l t i m a o r ă

**Presa germană:**

## Faptele de arme ale românilor merită toate laudele

**Conversațiile dintre Odeșă și Tobruk**

BERLIN. (Rador). Toată presa germană scoate în relief marea importanță a ocupării Odeșei.

Völkischer Beobachter scrie:

Ocuparea Odeșei este încoronarea luptei plină de vitejie dată de armata română sub admirabila conducere a Marelui Ion Antonescu. Sovietele se încăpăținaseră să mențină această fortăreață și s'au lăudat totdeauna că orașul Odeșă nu va fi luat niciodată.

În ultimul timp Sovietele afirmaseră că trupele lor ar fi rupt încercuirea și că ar fi stabilit contactul cu forțele lui Budienny. Această afirmație a fost în realitate o minciună despre care nu s'a mai pomenit nimic după distrugerea celor două armate sovietice pe litoralul Mării de Azov.

Odeșă figura printre orașele pe care propaganda bolșevico-pluto-crată susținea că nu pot fi cucerite. De aceea ocuparea Odeșei reprezintă o lovitură foarte grea pentru Moscova.

Berliner Börsenzeitung constată că faptele de arme ale românilor merită toate laudele, deoarece ocuparea unui oraș apărut cu îndârjire de către bolșevici reprezintă în toate cazurile o misiune greu de rezolvat.

Acum câțiva timp s'au schimbat telegrame între Odeșă și Tobruk. Apărătorii acestor orașe declaraseră că cele două fortărețe nu vor cădea niciodată în mâinile inamicului. Dar Odeșă a căzut.

**SERBARE**

ARAD. Tinerimea Română din Micălața aranjează azi, Sâmbătă seara, un festival artistic, urmat de dans în sala restaurantului A. Silaghi, din Micălața-Nouă. Programul începe la orele 8.30 seara. Venitul este destinat răniților din războiul reîntregirii.

**Cu eroismul, jertfa și faptele sale soldatul român a desrobât pământurile cutropite de vrăjmași. Noi cu banul nostru, cu contribuția noastră să le refacem. Iată datorita flocăruia.**

**CREDINȚA.** — Editor: Asociația Ziaristilor și Publiciștilor Români din Arad. Inreg. la Trib. Arad, S. III sub Nr. FI 31—1940. — Abonamente pentru provincie: 180 lei pe trei luni, plătite înainte. Abonamentele încep la 1 și 15 ale fiecărei luni. — Prim-redactor: I. D. DABICIU. Redactor responsabil: S. MICLEA. Redacția și Administrația: ARAD, Str. Eminescu Nr. 5. Telefon: 13-89. — Redacții și Administrații: TIMIȘOARA I, Str. Eugen de Savoia Nr. 9. Telefon: 22-62; DEVA, Piața Unirii Nr. 12. Telefon: 3-40.

Tipografia CREDINȚA Arad.

Deutsche Allgemeine Zeitung scoate în relief importanța strategică a orașului și portului Odeșă. Această importanță este cu atât mai mare, cu cât Sovietele hotărâseră să apere orașul cu orice preț.

Chiar în ziua când românii au

început să atace Odeșă, populația din Moscova era îndemnată să apere capitala în aceleași condiții în care locuitorii și trupele sovietice apără Odeșă. Populația din Odeșă a arătat însă modul cum ea a înțeles să apere orașul: Trupele germano-române intrând în oraș

au fost salutate cu entuziasm majoritatea populației.

Un port important din Marea Neagră se găsește acum în mâinile aliaților. Acest fapt va avea repercusiuni însemnate în domeniul politic și în ceea ce privește desfurarea situației militare.

Berliner Lokalanzeiger amintește că sovieticii au declarat totdeauna că Odeșă nu poate fi cucerită după cum nu a putut fi cucerit Vindunul.

Ziarul 12 Uhr Blatt declară că ocuparea Odeșei se datorește special trupelor românești.

În concluzie ziarul aduce elogii marilor merite dobândite de trupele românești sub comanda mareșalului șef Marelui Ion Antonescu.

**Radio Moscova recunoaște:**

## „Hitler a câștigat războiul”

NEW-YORK. (Oriente.) Starea morală sdruncinată profund a resturilor forțelor militare sovietice precum și argumentele lipsite de orice temelie folosite de propaganda rusă, fac să se creadă în cercurile londoneze că situația pe frontul din Răsărit este cu mult mai gravă, decât reiese din comunicatele germane.

Știrile venite din Londra reconfirmă mai ales nemulțumirea față de declarația făcută la radio Moscova, unde s'e recunoscut formal victoria germană; „HITLER A CÂȘTIGAT BATALIA DAR NU A OCUPAT ÎNCA RUSIA”. Apoi, drept „încurajare”, s'a adăugat: Germanii au volt să la și Londra, dar nu au luat-o încă între ei și capitala britanică

este Canalul. „Forțele noastre în prezent la Canalul Mănele și acolo se va hotărî victoria”.

Aceste declarațiuni rusești permit să se vadă prea mult din adeverită stare a Sovietelor și pun pe gânduri chiar și cercurile americane cu tendințele cele mai internaționaliste.

## Manifestația dela Timișoara

TIMIȘOARA. O mare manifestație națională s'a desfășurat la Timișoara, la orele 12 pentru sărbătorirea cuceririi Odeșei, de către armatele române. La această înălțătoare manifestație a participat întreaga suflare românească, în frunte cu P. S. S. Vasile Lăzărescu, episcopul Timișoarei, col. Alexandru Nasta, prefectul județului, Eugen Pop primarul municipiului, dr. Baciu președintele asociației refugiaților ardeleni, nu-

merosi ofițeri, magistrați, întreg corpul didactic universitar, secundar, primar, precum și grupul etnic german din localitate.

În piața Unirii au vorbit d. col. Nasta, prefectul județului și Eugen Pop, primarul orașului, despre luptele și vitejia armatelor române de sub comanda Marelui Ion Antonescu, au desrobât Basarabia și Bucovina.

S'au relevat în cuvinte emoționante faptele de arme și jertfele a-

duse de ostașii noștri.

De aci mulțimea s'a înrolat în frunte cu muzica militară și muzica CFR s'a îndreptat spre corpul de armată, consulatul german, consulatul italian și teatrul comunal. La teatru au vorbit dr. Baciu, dr. Feneș și prof. Cosma. După aceasta a urmat defilarea în fața autorităților. La orele 17 a avut loc un festival artistic la Teatrul Comunal, cu concursul artiștilor Operei și Teatrului Național.

## Comunismul face progrese în USA

NEWYORK. (Rador). Ziarul Newyork Journal American publică un articol în care acesta constată că în ultimul timp comunismul face mari progrese în Statele Unite.

Este greu de combătut această

propaganda mai ales dela data de când guvernul Statelor Unite a început să ajute Rusia Sovietică.

Deoarece guvernul american nu poate vedea pericolul, continuă ziarul, poporul american este acela

care trebuie să ia poziție împotriva agitațiilor comuniste, dacă el și Statele Unite să fie salvate. Sosit ziua când poporul Statelor Unite trebuie să lupte din nou pentru libertatea sa.

## A început audierea martorilor în procesul imobilelor evreiești

ARAD. Procesul fraudelor cu imobilele evreiești continuă în fața secției I-a a tribunalului local. În cursul zilei de ieri au fost audiați inculpații: Sigismund Korniss și R. Szömörkényi, care au dat relații privitor la contractul de vânzare-cumpărare intervenit între ei și încheiat în biroul notarului public dr. Ioan Popovici din Timișoara.

Ambii au susținut că încheierea și semnarea contractului s'a făcut cu două zile înainte de apariția ieghilor privitoare la imobilele evreiești.

După audierea acestor doi inculpați a fost audiată dactilografa avocatului Iustin Filip, dsoara Gabrielle Stein. Aceasta a spus că întruna din seri a fost urgent chemată în locuința particulară a avo-

catului Iustin Filip unde a scris mașină contractul dintre dr. Mihail Holz și Teodor Coșa cum și un privilegiu la o afacere cu Banca deleană.

După audierea dsoarei Gabrielle Stein, debaterile au fost amânate pentru azi dimineața, când se continuă cu audierea celor doi martori.